

1. Universität

1. Université

Tabelle 1.1

Tableau 1.1

**Finanzstatistik
Rechnungsjahr 2011 (in 1000 Franken)**
**Statistique des finances pour l'exercice 2011
(en milliers de francs)**

Laufende Rechnung/Compte de fonctionnement

Erträge/Revenus		in / en %	Aufwände/Charges		in / en %
Dienstleistungen <i>Prestations de services</i>	47 648		6% Saläre inkl. Sozialleistungen <i>Traitements, prestations sociales incluses</i>	472 461	64%
Subventionen des Bundes <i>Subventions de la Confédération</i>	76 755		10% Betriebsaufwand (inkl. Energie, Unterhalt usw.) <i>Charges d'exploitation (Energie, entretien etc. inclus)</i>	130 619	18%
Staatsbeitrag Kanton Bern <i>Subventions du Canton de Berne</i>	275 023		37% Anschaffungen (u.a. Geräte für Unterricht und Forschung) <i>Acquisitions (équipement pour enseignement et recherche entre autres)</i>	16 701	2%
Beiträge der Nichthochschulkantone <i>Subventions des cantons non universitaires</i>	83 993		11% Miete <i>Loyers</i>	11 369	2%
Drittmittel <i>Contribution de tiers</i>	208 988		28% Beitrag an das Inselspital <i>Subvention à l'Hôpital de l'Île</i>	97 000	13%
Diverse Einnahmen (inkl. Kollegengelder) <i>Recettes diverses (Droits de cours inclus)</i>	36 664		5% Diverses <i>diverses</i>	9 821	1%
Entnahme Rücklage Globalbudget <i>Versements à réserves des domaines de l'enveloppe budgétaire</i>	8 900		1% Einlagen in Rücklagen der Globalbudgetbereiche <i>Prélèvements sur réserves des domaines de l'enveloppe budgétaire</i>		
Total	737 973	100%	Total	737 973	100%
Investitionsrechnung/Compte des investissements	1 060			14 543	
Einnahmen (Bundesbeiträge)/Recettes (subventions fédérales)			Ausgaben (Investitionen)/Dépenses (investissements)		